

Italština pro samouky: opakování L 1 – 5

výborná citrónová šťáva - čokoládová zmrzlina – vstup volný – dobrý nápad – nula – Kdo je pan Martini? – Je to Ital, ale ty ho ještě neznáš. – Marie není Francouzka, je Španělka. – Pracuji u Karla Boschiho. – Hlavní nádraží není daleko. – Chrám svatého Antonína z Padovy. – Giulio je slavný malíř. – V lékárně je zakázáno kouřit. – Mluvím trochu anglicky. – Mluvím docela dobře rusky. – Marco e Lucia pracují v nějakém římském hotelu. – Je to dobrý přítel. – Jakou barvu mají Eleniny rukavice? – pasová kontrola – Co je v tomto kufří? – Hnědé boty, šedé punčochy, tmavá kabelka a jiné hezké dárky pro babičku. – Celnice je tři kilometry odtud. – místenkový vůz – jídelní vůz – Do jakého kursu chodíte? – Kde jsou Karlovy slovníky? – Je zde volné místo? – Cestuji autobusem. – žluté kufry – dlouhé pláže – Ty kožichy nejsou moje. – Přijedu na náměstí del Popolo. – Jaké číslo voláte? – Pracuje jako sekretářka. – Vracím se do hotelu. – Do třetice všeho dobrého... – Jsem pozván do Paříže. – Rychle zaplatíme a půjdeme hledat tlumočníci. – Přejete si něco? – Hledáte opravdu mě? – Mám něco pro tebe. – Začínám se učit hrát tenis. – Odkud přicházíte? – Snaží se neplatit clo. – Jak dlouho chodíš do kursu němčiny? – Má problémy s výslovností. – Já se raději učím sám. – Nemluvím žádnými cizími jazyky. – Chcete-li se dostat na poštu, musíte se vrátit a odbočit doprava. – Konec dobrý všechno dobré. – Který slovník je nejlepší? – Vyčistím si boty a dám je do krabice. – Dnes začíná stávka. – Nyní poskytujeme slevy. – Zítra opustím Řím a pojedu na venkov. – Raději to napíši slovensky. – Promiňte, ale kolik stojí ta šunka? – Nerozumíme německy. – Není zde žádná Italka. – Nehleďte nic. – trochu čaje – málo vody – dva metry látky – nádraží není daleko – Zde je vchod, nebo východ? – Odkdy chodíš na soukromé hodiny? – Mluvte, prosím, pomalu.

Italština pro samouky: opakování L 6 – 7

Snažím se překonat lenost. – Komu neseš tu krásnou bílou růži? – Tady je příliš horko. – Počasí je krásné. – Je ten román zajímavý? – Kdy mi vrátíš ty nové kazety? – Co jsem dlužen? – Nic. To je zdarma. – Je mi docela zima. – Odjíždějí do Říma dědečkovým starým autem. – V jednotě je síla. – Máte doklady v pořádku? – Nerozumím některým cizím výrazům. – Chce to trpělivost. – Žije pro slávu. – Doufám, že neruším. – V pondělí ráno mívám prázdnou hlavu. – Jaké je Vaše příjmení? – Chci tam jet v příštím roce. – Umíš psát na stroji? – Mám tě pozdravovat od mé sestry. – Měj trpělivost a nebuď líný. – Neměj strach. – Paní, neprodávejte to. – Ukonči práci co nejdříve. – Napiš mu. – Dělán stále nějaké chyby. – Na koho čekáš? – Umí italsky a česky. – Představím ti pana Rossiho, ředitele největšího muzea v Benátkách. – Turisté jsou ubytováni blízko Karlova mostu. – Prosím, připravte vše na jednání se zahraničním klientem. – Ministerstvo průmyslu – Vrací se do hotelu kolem půlnoci. – Obdivujeme krásné panorama katedrály. Pracuji na poště – v kanceláři – ve stejné kanceláři jako Pavel – v nemocnici – v centru. Zůstávám na stejném místě – na Ministerstvu zahraničí – v této nemocnici. – v automobilce. Učím na střední škole – v jedné soukromé jazykové škole. Je dnes večer něco v televizi? – Zaměstnanci naší firmy jsou na dovolené v zahraničí. Od té doby, co jsme v důchodu, hrajeme šachy málokdy. – To je ale náhoda! – Jsem se vším spokojená. – Mám chuť projít se po Starém mostě. – Vrátím se přes Dantovo náměstí.

Italština pro samouky: opakování L 8 – 11

Je půl druhé odpoledne. – Přiletí přesně v sedm hodin. – Jede v sobotu večer nějaký vlak do Messiny? – Pojedeme lodí. – Pojedu půlnočním vlakem. – Lehátkový vůz je na konci vlaku. – Lístek stojí méně než včera. – Vlak z Paříže přijíždí na druhou kolej. – Uvidíme se přesně v poledne. – Nepřijdu před desátou. – Po půlnoci nic nejedí. – Vlak má desetiminutové zpoždění. – Přicházíme načas. – čekárna, úschovna zavazadel, podchod – příjezdy a odjezdy vlaků – Muzeum moderního umění – Dveře jsou na konci chodby. – Jak se dostanu na Výstaviště? – Bude lepší jet trolejbusem – Zastávka je naproti. – Ukažte mi, prosím, cestu na plánu města. – Vraťte se na křižovatku a jděte přes most. – Dvoulůžkový pokoj s koupelnou stojí ... korun i s polopenzí. – Ve kterém patře je to? – pokoj s okny do ulice – Informační kancelář je 10 minut od mého domu. – Zajdu si do baru na rohu ulice. –

Půjdu s tebou. – Musíte si označit jízdenku. – Ten pas není platný. – Zůstanu na venkově až do neděle. – Začne chodit do školy v příštím roce. – Jakmile to bude možné, rád přijdu. – Oznamil, že chce jet na výlet. – Od koho přišel ten dopis? – Mladší syn chodí do školky. – Záleží jen na tobě. – Představím ti dva své studenty. – Budu bydlet u švagrové. – Navštívím sestřenici. – Připravuji se na odjezd do Itálie. – Benátky jsou známe díky gondolám a kanálům. – Zajímáme se o malířství a sochařství. – umělecké sbírky – Originál Michelangelova Davida je v Galerii Akademie. - Budeme pokračovat směrem na jih. - Navštívíme také města na severu. – Ukážu Ti Milán, průmyslové město, kde se nachází slavné operní divadlo a gotický Dóm – Zabývám se zvláště gotickou architekturou. - Převléknu se, navečeřím a půjdu na schůzku s L. – Milán leží na východ od Turína. – Jaké je vaše jméno a příjmení? – Mám čas o tom přemýšlet. – Moji přátelé se zabývají prodejem obrazů. - Jak se ti líbí v našem městě? – Zakončíme prázdniny výletem do hor.

Italština pro samouky: opakování L 12 – 18

nebuďte netrpěliví – „trpělivost přináší růže“ – bylo to jen malé nedorozumění – „mnoho povyku pro nic“ – pokud se týká práce, týden byl velmi úspěšný – dávejte pozor na to, co děláte – úspěch v přátelských vztazích – přijal jsem pozvání na výlet – jedněte v klidu – zvažte situaci dříve než se rozhodnete – využijte této příležitosti – buďte opatrní na cestách – hlídejte si peněženku – nepodléhejte stresu – buďte méně kritičtí ke svým přátelům - je narozen ve znamení Střelce

půjdu s tebou – viděli jsme jedny velmi hezké kalhoty a koženou bundu - jakou velikost oblečení potřebujete? – mám nový svetr z čisté vlny – jděte laskavě k pokladně – dopis si přečtete a pak ho odevzdejte sekretářce – chodím tam málokdy – jsem na ni zvědavá – můžeš mi to podat? - zvu vás všechny na kávu – co si o nich myslíte? – budu jim o tom rád vyprávět – kudy se vchází do kuchyně?

dovolili jsme si obrátit se na ředitele – vaše pohostinnost nás velmi potěšila – prosím tě o laskavost – v příštích dnech přijedeme na veletrh – během pobytu v hlavním městě nás doprovázela Anna – předem vám děkujeme – těším se na tvé zprávy – Srdečné pozdravy z výletu vám posílá Lucie. – zabránili nám v odjezdu – našli jsme ubytování s klimatizací na velmi klidném místě – připomeneme vám datum našeho příjezdu – jsem ti vděčný za pozvání - půjčovna jízdních kol – dámský kadeřník – herna – ústřední topení

bude mi potěšením dělat vám opět průvodkyni – objednáme dvoulůžkový pokoj se sprchou – musíme se domluvit, kde se setkáme – počkám u východu z nádraží – sdělím ti to telefonicky – mezitím si něco zařídím – obraťte se na překladatelku – musím zařídit něco naléhavého – opětujeme vaše blahopřání – Promiň, že píši tak pozdě. – Využijeme té příležitosti k návštěvě muzea. – poštovní schránka – vhodit dopis do schránky – u které přepážky mohu poslat doporučený dopis? – vytočte číslo telefonního účastníka – jaké je směrové číslo Itálie?

nedodrželi slovo a žádné kazety nám nepřinesli – překládali jsme článek, v němž se hovoří o zahraniční politice – konference o ochraně lidských práv – jednání na nejvyšší úrovni – členské státy OSN – usilují o evropskou bezpečnost – naslibovat hory doly – tvoje klíče se našly na zemi – mezinárodní dohody o odzbrojení – velice mi na tom záleží – dočetli jsme noviny

opět se pouštíme do práce – Karel pro nás přijel k moři – oznámili nám svou novou adresu – procvičíš se v italštině – byli jsme na jednou hezkém místě, jehož jméno si nepamatuji – jeli jsme přes Rakousko – jak se ti líbilo Norsko? – jak dlouho jste se tam zdrželi? – mám nový fotoaparát – zastavil se zde jeden pán a nechal mi svou navštívenku – pozítří se obrátíme přímo na majitele penzionu – bohužel se nedomluvíme česky - to je škoda – nakonec z dovolené nebylo nic – neměli dost odvahy – dověděl jsem se to o známého minulou sobotu

na třetím programu dávají soutěž – nemám rád seriály – já sleduji hlavně sportovní přenosy – do domu by bylo vhodné umístit velkou knihovnu – většina dětí si vybrala animovaný film – byli jsme na jednom novém italském filmu – premiéra se odehrála na festivalu v Benátkách – film byl promítán mimo soutěž - za přítomnosti prezidenta republiky - italský film dosahuje uspokojivých výsledků –

vyhrál hlavní cenu na mezinárodním festivalu – patříte stále k nejslavnějším režisérům – důležitá etapa v kariéře filmové herečky – jdeme uvítat belgickou delegaci – jaké je vaše občanství? – natočil dojemnou scénu – procestoval severní Itálii

Italština pro samouky: opakování do L 22

sportovní události – je to velká ztráta – premiéra posledního Felliniho filmu – Přestože je unavený, přijde na večeri. – mrzelo nás to – sdělím vám jeho adresu – Dověděl se to z novin. – Nedospěli k žádné dohodě. – členské státy – konference týkající se politické situace – záleží mi na tom – tato ulice vede k továrně na nábytek – dodržel slovo – odpoledne se projdu – kudy pojeděš? – většina Italů – navštívím nejstarší památky Říma – kazíš si oči – cesta rychle uběhla – dvě hodiny si hráli s míčem – lehla si na písek a opalovala se – poranil si nohu – vymkla si kotník – teta se rozvedla – studuje s výbornými výsledky – oslavíme tvůj úspěch – v tomto ročním období mrzne a sněží – slunce svítí silněji – je vedro k zalknutí – slunce vychází dříve – loučit se se starým rokem – odkud fouká vítr? – opětuji vaše přání – celou noc přšelo – musí držet dietu – nealkoholické nápoje – musíš mluvit více nahlas – chodí se tam ve večerních šatech - vyjádřil ve své hudbě ideály národního obrození – vracíme se na svá místa – máte lístky na zítřejší představení? – místa v přízemí jsou vyprodána – mlčení znamená souhlas

Doplňte předložky

..... me va bene. // Legge e scrive inglese. // Abito via Ugo Foscolo. // Hai molti dischi musica italiana? // Salutala parte mia. // Hai tempo oggi pomeriggio? // Ho bisogno informazione. // pomeriggio resto camera. // Prepara tutto trattative cui deve partecipare Ministero Affari Esteri. // Lavoro sempre stesso posto. // Insegno scuola media. // Non è possibile parcheggiare centro. // Alle nove sera. // Era mezzanotte punto. // Verrò undici e le dodici. // Ha un ritardo mezz'ora. // Un biglietto seconda classe per Venezia. // Siamo orario. // Museo nazionaleArte antica. // Vada fondo corridoio. // Lo vedrai pianta città. // Una camera due letti bagno. // Costa 10 europersona. // La camera dà strada. // Ecco un biglietto corsa semplice, convalidare vettura momento partenza. // Suonano il pianoforte quattro mani. // Vi presento il signor Bruni ditta Olivetti. // Venezia è rinomata suoi canali. // Vogliamo andare Uffizi. // Una grande collezione arte etrusca. // Andremo a Torino, sede della fabbrica Fiat. // Il viaggio finirà una gita laghi. // Abitiamo a ovest Praga. // Siate diligenti studio. // Sarete invitati casa persone che potranno essere importanti vostra carriera. // Guarda ogni situazione ottimismo. // Aspettiamo un miglioramento campo lavoro. // Bevete meno caffè. // Concentrate le energie quello che fate. // Accettate l'invito gita. // Siate prudenti viaggi. // Fate sport e ginnastica. // Una provaaffetto vi renderà felici. // Non fatevi prendere stress. // Siate meno critici confronti vostri amici. // Partiamo gennaio. // Si sono incontrati mese ottobre. // Sono nato segno Toro. // Cercate smettere fumare. // Può farmelo vedere luce giorno? // Non abbiamo più tempo mettere tutto posto. // Gli scrive venire a Roma. // Vanno via non disturbarlo. // Hanno impeditoGiorgio parlarne. // Sono grato agli amici loro accoglienza. // Farò tutto aiutarli. // La prego dare un'occhiata questa mia lettera. // Vi ringrazio anchenome dei miei. // Ricambio tutto cuore i vostri auguri. // Le esprimo la mia riconoscenza quello che ha fatto. // Scusa se rispondo tanto ritardo. // Un francobollo lettera 60 centesimi. // la buca lettere // l'accordo internazionale disarmo // una conferenza pace // Abbiamo letto un articoloONU. // Il ConsiglioEuropa esercita una preziosa opera tutela diritti umani e libertà fondamentali. // Alloggia albergo provincia. // porta si legge un'iscrizione. // Cerca farsi capire suo italiano. // Le vacanze estive comincianometà giugno. // fondo mare // RAIDUE danno un telefilm. // I mobili saranno collocati interno casa nuova. // Ho trovato un vecchio numero "GENTE". // La prima film è avvenuta Quirinale, presenza presidente repubblica. // La cinematografia si mantiene ottimi livelli.

